

# MANDÁTNÁ ZMLUVA č. 2/2011

uzavretá podľa § 566 a nasl. Zákona č.513/91 Zb. Obchodného zákonníka

## 1. Zmluvné strany :

### 1.1 Mandatár :

#### Združenie CEVING

Krivá 18, P.BOX A-15, 040 45 Košice

#### Ing. Radoslav LEVČÍK – CEVING

Krivá 18, Košice

IČO:	40 160 238
IČ pre DPH:	SK 1046237390
DIC:	1046237390
bankové spojenie:	OTP Banka Slovensko a.s., pobočka Košice
číslo účtu:	11722789/5200

(ďalej len **mandatár**)

### 1.2 Mandant :

#### Obecný úrad Vyšná Myšľa

Hlavná 60

044 15 Vyšná Myšľa

Zastúpená : p. Palína Gulášová – starosta obce

IČO : 00 324 914

Bankové spojenie Prima Banka Slovensko

Číslo účtu : 0483886001/5600

Adresa fakturácie : Obecný úrad Vyšná Myšľa, Hlavná 60, 044 15 Vyšná Myšľa

1.3 Mandatár prehlasuje, že má odborné znalosti a patričnú spôsobilosť vzťahujúcu sa k danému projektu. Ďalej bude postupovať a rešpektovať všetky príslušné predpisy, vyhlášky, zákony a normy, ktoré sú platné v SR a bezprostredne súvisia s realizáciou tohto projektu.

## 2. Predmet zmluvy :

- 2.1 Mandatár sa zaväzuje, že v rozsahu dojednanom v tejto zmluve a za podmienok v nej uvedených, pre mandanta, na jeho účet a jeho menom zabezpečí projektové a geodetické práce špecifikované v bode 3 pre investičnú akciu :

### 1./ Úprava verejného priestranstva pri Cyklotrase Hornád vo Vyšnej Myšli

- 2.2 Mandant sa zaväzuje, že za vykonanie a zariadenie dojednaných činností zaplatí mandatárovi odplatu vo výške dojednanej v tejto zmluve a uhradí mu náklady nevyhnutne vynaložené pri plnení predmetu tejto zmluvy.
- 2.3 Táto zmluva nadobudne právoplatnosť po nadobudnutí právoplatnosti zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov zo štrukturálnych fondov.

### 3. Rozsah a obsah predmetu plnenia :

- 3.1 zabezpečenie geodetických podkladov / polohopisu a výškopisu/ záujmového územia
- 3.2 spracovanie projektu v rozsahu pre ohlásenie stavby v 6-tich pare
- 3.3 spracovanie rozpočtu a výkazu výmer

### 4. Spôsob splnenia predmetu zmluvy :

- 4.1 Pri plnení predmetu tejto zmluvy sa mandatár zaväzuje dodržiavať všeobecné záväzné predpisy, technické normy, ustanovenia tejto zmluvy a bude sa riadiť výchádzími podkladmi mandanta, ku dňu uzavretia tejto zmluvy, jeho pokynmi, zápsimi a dohodami zmluvných strán na štatutárnej úrovni a vyjadreniami verejnoprávnych orgánov a organizácií.
- 4.2 Odbornú činnosť a záležitosti je mandatár povinný zabezpečovať s náležitou starostlivosťou a odbornosťou a v súlade so záujmami mandanta.
- 4.3 Predmet plnenia dojednaný v tejto zmluve je splnený riadnym vykonaním činností, na ktoré sa mandatár zaviazal v čl. 3 tejto zmluvy.

### 5. Čas plnenia :

- 5.1 Mandatár sa zaväzuje, že odborné investorské činnosti podľa tejto zmluvy pre mandanta vykoná v týchto termínoch :
  - Pod bodom 3.1 do týždňa od podpisu zmluvy
  - Pod bodom 3.2 do dvoch týždňov od podpisu zmluvy
- 5.2 Dodržanie tohto termínu je závislé od riadneho a včasného spolupôsobenia mandanta dojednaného v tejto zmluve. Po dobu omeškania mandanta s poskytnutím spolupôsobenia nie je mandatár v omeškaní so splnením povinnosti splniť predmet zmluvy v dojednanom termíne.

### 6. Spolupôsobenie a podklady mandanta :

- 6.1 Predmet plnenia tejto zmluvy mandatár vykoná a splní podľa týchto podkladov mandanta, ktoré mandant dodá :
  - Voľný prístup na záujmové územie
  - Odsúhlasenie návrhu – štúdie riešenia do dvoch pracovných dní od obdržania
- 6.2 V rámci svojho spolupôsobenia sa mandant zaväzuje, že v rozsahu nevyhnutne potrebnom na vyzvanie, poskytne spoluprácu pri zadovážení podkladov, doplňujúcich údajov, upresnení, vyjadrení a stanovísk, ktorých potreba vznikne v priebehu plnenia tejto zmluvy. Toto spolupôsobenie poskytne mandatárovi najneskôr do troch dní od jej vyžiadania. Osobitnú lehotu dojednávajú strany v prípade, ak sa bude jednať o spolupôsobenie, ktoré nemôže mandant zaobstarať vlastnými silami. Strany sa môžu dohodnúť na tom, že také práce alebo činnosti zabezpečí mandant za osobitnú úhradu.

### 7. Cena predmetu plnenia a platobné podmienky :

- 7.1. Cena za práce a činnosti dojednané v predmete tejto zmluvy je dojednaná dohodou zmluvných strán podľa § 3 zákona č.18/96 Z.z. o cenách a je to pevná cena. Výška platby je 2330,- € bez DPH, slovom dvetisícristotridsať eur bez DPH, 20% DPH je 466,- €, cena vrátane DPH je 2796,- €, v členení :
  - Za splnenie bodov 3.1. a 3.2 v sume ..... 2160,- € s DPH
  - Za splnenie bodu 3.3 v sume ..... 636,- € s DPH

7.2. Cena je pevná.

7.3. Podkladom pre úhradu ceny dodávky bude faktúra vystavená mandatórom po splnení jednotlivých dielčích zmluvných etáp inžinierskej činnosti. Faktúra je splatná 30 dní od jej doručenia mandantovi. V prípade, že faktúra nebude spĺňať všetky náležitosti účtovného dokladu podľa zákona o účtovníctve a zákona o DPH, bude vrátená zhotoviteľovi na prepracovanie. Počas doby vrátenia neplynie doba splatnosti faktúry.

7.4. Pre prípad omeškania mandanta s úhradou faktúry dohodli zmluvné strany úrok z omeškania vo výške 0,05% z faktúrovanej ceny za každý deň omeškania.

7.5. V prípade, že dôjde k zrušeniu alebo odstúpeniu od tejto zmluvy z dôvodov na strane mandanta, bude mandatár práce rozpracované ku dňu zrušenia alebo odstúpenia faktúrovať mandantovi vo výške vzájomne dohodnutého rozsahu vykonaných prác ku dňu zrušenia tejto zmluvy, a to podielom z dohodnutej ceny podľa č.7.1.

7.6. Pre prípad omeškania mandatára s realizáciou predmetu zmluvy podľa bodu 5.1 dohodli sa zmluvné strany zmluvnej pokute vo výške 0,05 % z ceny za plnenie, ktorého sa omeškание týka. Tým nie je dotknuté právo mandanta na náhradu škody vzniknutej porušením predmetnej povinnosti.

7.7. V prípade, že dôjde k zrušeniu alebo odstúpeniu od tejto zmluvy z dôvodov na strane mandatára, je tento povinný zaplatiť mandantovi všetky preukázateľne vynaložené náklady a škody, ktoré týmto činom mandantovi vznikli.

## **8. Zodpovednosť za vady a záruka :**

8.1 Mandatár zodpovedá za to, že záležitosti mandanta dohodnuté touto zmluvou sú zabezpečené podľa tejto zmluvy.

8.2 Mandatár nezodpovedá za vady, ktoré boli spôsobené použitím podkladov prevzatých od mandanta, ktoré obsahovali chyby a na ktoré upozornil mandanta, a ten na ich použití trval.

8.3 Mandatár zodpovedá za vady, ktoré boli zistené pri použití podkladov prevzatých od mandanta a mandatár ich zistil pri preverovaní v rámci bežnej inžinierskej činnosti popísanej v bode 3 a 4, neinformoval mandanta, respektíve zatajil významné skutočnosti, ktoré mali vplyv na prevedenie kvality celkovej investície.

8.4 Mandant je oprávnený reklamovať nedostatky poskytnutej činnosti najneskôr do dvoch rokov odo dňa jej splnenia. Reklamáciu je povinný uplatniť bezodkladne, písomne, do rúk zástupcu mandatára.

## **9. Zmena záväzku :**

9.1 Mandant sa zaväzuje, že pristúpi na zmenu záväzku v prípade, kedy sa po uzavretí zmluvy zmenia východiskové podklady, rozhodujúce pre uzavretie tejto zmluvy alebo uplatní nové požiadavky na mandatára. Mandant je povinný pristúpiť na zmenu zmluvy vtedy, ak dôjde k omeškaniu so splnením jeho povinností spolupôsobenia, dojednaných v tejto zmluve.

9.2 K návrhom dodatkov k tejto zmluve sa strany zaväzujú vyjadriť písomne, v lehote do 10 dní od doručenia dodatku druhej strane. Po tú istú dobu je týmto návrhom viazaná strana, ktorá ho podala.

9.3 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že mandant uhradí mandatárovi náklady za škody vzniknutej porušením povinností mandanta vyplývajúce z tejto zmluvy.

- 9.4 Mandant má právo odstúpiť od zmluvy v prípade, ak mandatár neplní svoje zmluvné povinnosti.

## 10. Všeobecné dojednania :

- 10.1 Mandant týmto splnomocňuje mandatára, aby v rozsahu tejto zmluvy zastupoval mandanta pri plnení zmluvných investorských činností. Úkony mandatára takto urobené zaväzujú mandanta v plnom rozsahu. Mandant vystaví samostatné splnomocnenie pre výkon činnosti potrebné na preukázanie sa pred organizáciami.
- 10.2 Východiskové podklady zostávajú v archíve mandatára.
- 10.3 Zmluva je uzavretá okamihom, kedy je podpísaná oboma zmluvnými stranami. Podpisom zmluvné strany prejavujú súhlas s celým obsahom.
- 10.4 Prijatie návrhu, ktoré obsahuje dodatky, výhrady alebo iné zmeny, je odmietnutím predloženého návrhu zmluvy a považuje sa za nový návrh.
- 10.5 Túto zmluvu je možné meniť iba písomnými dodatkami podpísanými štatutárnymi zástupcami zmluvných strán.
- 10.6 Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých mandatár obdrží dve vyhotovenia a mandant dve vyhotovenia.

V Košiciach dňa : 14.2.2011

Vo Vyšnej Myšli dňa :14.2.2011

**Mandatár :**

**Združenie CEVING**

p.box A - 15

Krivá č. 18

040 45 KOŠICE

**Ing. Radoslav Levčík**

splnomocnený zástupca

**Mandant :**

**p. Paulína Guľášová**  
starosta obce

